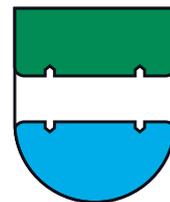


# AMTSBLATT



MARKTGEMEINDE THALHEIM

thalheim.at



Foto: Peter Echt - [www.zweimalig.at](http://www.zweimalig.at)

## Frohe Ostern und einen schönen Frühling...

... wünschen Ihnen Bürgermeister Andreas Stockinger, die Gemeindevertretung und die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Marktgemeinde Thalheim.

## Verbesserung des öffentlichen Nahverkehrs

Thalheim hat sich vorgenommen, den immer stärker werdenden Alltagsverkehr durch verschiedene Maßnahmen in Richtung öffentlichen Verkehr und sanfte Mobilität zu lenken.

Bericht auf Seiten 10 - 11

## Chronik der Marktgemeinde Thalheim

Um die Geschichte unserer Heimatgemeinde zeitgemäß zu dokumentieren, suchen wir geschichtlich interessierte Bürgerinnen und Bürger.

Mehr Informationen auf Seite 20

# AMTSBLATT APRIL 2018

## Highlights

9

### BAUERNBUND EHRT LANGJÄHRIGE MITGLIEDER

Am 28. Jänner 2018 überreichte Bauernbund-Obmann Andreas Auböck Ehrenurkunden an langjährige Mitglieder.



15

### VORTRAG FRAUENPOWER

Persönlichkeitstrainerin Claudia Redlhammer gibt Antworten auf die Frage "Liebe ich es eine Frau zu sein und bin ich gut zu der Frau in mir?"



17

### 25 JAHRE FAIRTRADE

1993 wurde FAIRTRADE Österreich gegründet, um die Lebens- und Arbeitsbedingungen in sogenannten Entwicklungsländern nachhaltig zu verbessern



20

### VERNETZUNGSTREFFEN KULTUR

Was braucht Kultur in unserer Region? Diese und andere Fragen wurden am 23. Jänner bei einem Vernetzungstreffen diskutiert.



22

### THALHEIM FÖRDERT JUNGE SPORTTALENTE

Die Gemeindevertretung gratulierte am 12. Dezember 2017 zu besonderen Leistungen.



## BERICHTE / AMTLICHES

Bürgermeister Andreas Stockinger	3
Berichte der Vizebürgermeister	4 - 5
Berichte aus den Ausschüssen	6

## AKTUELLES

Ausbau Breitbandinternet Schauersberg	7
Wir gratulieren unseren Jubilaren!	8
Neuer Transporter für die FF Am Thalbach	9
Ehrungen durch das Land OÖ.	9
Verbesserung des öffentlichen Nahverkehrs	10
Thalheim ernennt einen Radbeauftragten	11
Reges Treiben in der Kreativwerkstatt	12
Aktuelles aus der VS Thalheim	12 - 13
Was bei Geländekorrekturen zu beachten ist	13

## GESUNDHEIT

Gesund mit weiblicher Kraft	14
-----------------------------	----

## UMWELT

Eschentriebsterben	16
Reinwerfen statt Wegwerfen	16

## KUNST / KULTUR

Neues im Museum Angerlehner	18 - 19
Aktuelles von der Trachtenkapelle	21

## SPORT / FREIZEIT

Sabrina Filzmoser erkämpft Silber	23
Union Fußball feiert 70. Geburtstag	23

## SERVICE

Sozialberatungsstelle Thalheim	24
WIR! Junges Thalheim	28

WIR WÜNSCHEN IHNEN VIEL  
VERGNÜGEN BEIM LESEN DER  
AKTUELLEN AUSGABE!

## Impressum

Herausgeber, Verleger, für den Inhalt verantwortlich & Gestaltung: Marktgemeinde Thalheim; Gemeindeplatz 1, 4600 Thalheim bei Wels; Tel.: 07242 / 47 074; E-Mail: marktgemeinde@thalheim.at; Web: www.thalheim.at; Herstellung: PGW - Print Group Wels, Thalheim (Papier hergestellt zu 100% aus Altpapier)



## Die örtliche Mobilität wird gründlich überdacht und optimiert!

### Liebe Thalheimerinnen und Thalheimer!

#### Öffentlicher Personennahverkehr

Wir sind in Thalheim zu Recht stolz auf die hohe Lebensqualität, auf eine intakte Umwelt und Erholungsräume direkt vor unseren Haustüren. Dennoch gibt es Themen, die uns alle betreffen, täglich beschäftigen und zum Teil auch belasten: Der ständig wachsende motorisierte Individualverkehr und die Parkplatzprobleme, besonders im Ortszentrum.

Wir in der örtlichen Politik und Verwaltung haben erkannt, dass es hier höchste Zeit für positive Veränderungen ist. Daher beschäftigen wir uns bereits intensiv mit der Planung eines örtlichen Bussystems mit Taktverkehr. Es ist naheliegend, dass die Nachbarn Wels, Steinhaus und Schleißheim in dieses Projekt eingebunden werden. Auch die Welsler Linie 15, welche seit Jahren unser Ortszentrum versorgt, gehört optimiert und mit einem möglichen Ortsbus-system verknüpft.

Ergänzend wollen wir auf sinnvolle Alternativen zum individuellen PKW-Verkehr hinweisen und tatkräftig unterstützen. Das Alltagsradfahren als möglicher Ersatz des Zweitautos, muss wieder einen höheren Stellenwert in unse-

rer Gesellschaft erlangen. Damit wir auf diesem Gebiet gute Fortschritte erzielen können, haben wir mit dem Gemeindebediensteten Michael Heiß einen örtlichen Radfahrbeauftragten bestellt, der sich von nun an um sämtliche Anliegen rund um das Radfahren im Ort kümmern wird. Details zum Bussystem finden Sie auf Seite 10 und zum Radbeauftragten auf Seite 11.

#### Breitbandinternet für Ortsteil Schauersberg

Lange Zeit war unser Ortsteil Schauersberg ein weißer Fleck auf der Breitbandkarte Oberösterreich. Die Versorgung mit Internetdiensten war und ist derzeit auf einem Status, der nicht mehr zeitgemäß ist. Gemeinsam mit der ENERGIE AG OBER-ÖSTERREICH schaffen wir eine moderne und beispielgebende Glasfaserinfrastruktur mit Geschwindigkeiten bis zu 300 Mbit/s. Der Zeitraum der Projektumsetzung hängt davon ab, wie viele Haushalte sich für einen Glasfaseranschluss im Vorfeld interessieren bzw. entscheiden. Mehr Information auf Seite 7.

#### Feuerwehrwahlen 2018

Bei unseren örtlichen Feuerwehren Thalheim und Am Thalbach fanden vor Kurzem Neuwahlen der Kommandos

statt. An dieser Stelle ist es mir wichtig, die Wertschätzung der gesamten Gemeindevertretung für diese wichtigen Institutionen zum Ausdruck zu bringen!

Ich gratuliere dem Kommandanten der FF Thalheim ABI Ing. Josef Feichtinger und dem Kommandanten der FF Am Thalbach HBI Christof Steinkogler zu ihrer Wiederwahl, bedanke mich herzlich bei allen Kameraden, die aus den Kommandotätigkeiten ausgeschieden sind und wünsche den neuen Kommandos viel Erfolg für ihre Arbeit!

#### Konzert der Polizeimusik OÖ

Ich lade Sie herzlich zum Konzert der Polizeimusik Oberösterreich, am Freitag, 6. April 2018, Beginn 19:30 Uhr, im Museum Angerlehner ein. Dass dieses hochkarätige Symphonische Blasorchester einen Gastauftritt in Thalheim absolviert, ist mir eine besondere Freude. Karten erhalten Sie um 15 Euro im Bürgerservice.

Abschließend wünsche ich Ihnen und Ihrer Familie frohe Ostern und einen schönen Start in den Frühling!

Ihr

Bürgermeister Andreas Stockinger



## Sport in Thalheim fördert Glücksgefühle

**Liebe Thalheimerinnen,  
liebe Thalheimer!**

**Bewegung leben – Möglichkeiten  
nutzen**

Haben Sie sich auch gute Vorsätze für 2018 vorgenommen? Der eine oder andere unter Ihnen wird sich mit sportlichen Vorsätzen und Zielen beschäftigt haben. Unser schönes Thalheim bietet viele Möglichkeiten, den Sport zu entdecken. Gerade im Frühling sollte neu durchgestartet werden.

Wenn Bewegung beginnt Spaß zu machen, ist man schon einen großen Schritt weiter. Kinder haben sowieso einen natürlichen Bewegungsdrang - den gilt es zu lenken. Da geht es oft ums Vorleben. Wer sportliche Eltern hat, kommt unweigerlich mit Sportarten in Berührung. Die Kindheit ist auch die optimale Zeit, eine Sportart zu lernen. Wenn Erfolgserlebnisse da sind, geht es fast von selbst.

In der Rangliste der ausgeübten Sportarten ist Radfahren und Laufen ganz oben anzutreffen. Da wird Thalheim nicht viel anders ticken. Gerade für diese Aktivitäten haben wir im Gemeindegebiet optimale Voraussetzungen. Nützen Sie die Radwege und Laufstre-

cken an der Traun und im Umland. Thalheim hat zudem herzeigbare Sportstätten, die von aktiven Vereinen, wie ASKÖ, UNION und DSG, aber auch den Seniorenvereinen, mit ihren Angeboten bespielt werden. Viele ehrenamtlich engagierte Menschen helfen mit, dass interessierte Personen aller Altersgruppen ihr Gesundheitsbewusstsein steigern, sich ihre Beweglichkeit erhalten oder Freude an der Bewegung finden können. Nützen Sie die Angebote, ich lade Sie dazu ein. Die Freude kommt mit dem Tun – mehr Bewegung, mehr Lust daran.

**Mobilität wird Schwerpunktthema**

Wahrscheinlich haben Sie es schon gehört. Erst kürzlich hat eine Thalheimer Delegation Eisenstadt besucht. Der Grund, der uns dort hingeführt hat, ist ein sehr ausgeklügeltes System mit „Klein(eren)bussen“, das in der burgenländischen Landeshauptstadt gut angenommen wird. Es ist nicht einfach, auf Thalheim übertragbare Modelle zu finden, die sich auch als finanziell machbar erweisen. Das dortige Buslinien-System ist es jedenfalls wert, näher geprüft zu werden.

Eine Taktfrequenz von 30 Minuten gibt dem Bürger dort das Gefühl, jederzeit

eine Fahrtmöglichkeit vorzufinden. Eine Umsetzung und Adaptierung auf Thalheim mit einer ersten Linie wird derzeit geprüft.

Wir wollen damit der immer wieder vorgetragenen, berechtigten Sorge über ein zu hohes Verkehrsaufkommen begegnen. Auch eine immer älter werdende Bevölkerung in den Ortsteilen zwingt uns, über konkrete Maßnahmen für einen besseren öffentlichen Verkehr nachzudenken.

Wir haben uns fest vorgenommen, uns vorwärts zu tasten und einen Linienversuch umzusetzen. Der Erhalt der Mobilität von älteren Mitbürgern ist uns für die generationengerechte Gestaltung unseres Lebensumfeldes wichtig. Ich freue mich darauf, Konkreteres berichten zu können.

Ihnen allen wünsche ich Frohe Ostern und einen schönen Frühling - mit viel Bewegung in Thalheim. Und vielleicht treffen wir uns ja an der Traun.

Ihr  
Klaus Mitterhauser  
Vizebürgermeister



## Vom sozialen Miteinander

### Liebe Thalheimer Mitbürger!

In der Gemeindestube haben wir uns vor langer Zeit dafür entschieden, miteinander statt gegeneinander zu arbeiten. Mit wenigen Ausnahmen gelingt uns das auch. Andere Gemeinden beneiden uns darum.

Eine Gemeindevertretung hat stets das Gesamtinteresse im Auge zu haben. Schwierig wird dies, wenn partikuläre Interessen mit dem Gesamtinteresse kollidieren. Wie immer dann eine Entscheidung getroffen wird, geht es ohne subjektiv empfundene Verletzungen bzw. Kränkungen meist nicht ab. Kommt es zu einer Häufung solcher Interessenskonflikte, gefährdet dies den Zusammenhalt innerhalb der Gemeinde.

Eines steht freilich außer Frage: das Gesamtinteresse ist dem Einzelinteresse übergeordnet. Ein Verantwortungsträger kann nur danach handeln. Dies betrifft auch und ganz besonders die Wohnsituation in einer Gemeinde.

Thalheim ist Zuzugsgemeinde. Die Lebensqualität ist bei uns sehr hoch. Thalheim verbindet die Vorteile des ländlichen Lebens mit den Vorteilen der städtischen Infrastruktur, die uns die unmittelbare Nachbarschaft zur Stadt

Wels beschert. Aber diese Vorteile haben auch ihren Preis.

Die Grundstückspreise haben in den letzten 20 Jahren in Thalheim massiv angezogen, städtisches Niveau erreicht. Ein Eigenheim zu errichten wird für junge mittelständische Familien immer unerschwinglicher. Die Botschaft darf aber nicht sein, dass die junge Generation aus Thalheim wegziehen muss, wenn sie im Eigentum wohnen will. Oder dass sie sich entscheiden muss zwischen Familie oder Eigentumswohnung. Dem muss die Politik und Raumordnung entgegenwirken. Die Folgen o.a. Entwicklung wären noch mehr Verkehrsstaue durch immer mehr Arbeits-Pendler.

Dass der Wohnsitz dem Arbeitsplatz folgt, wird wohl niemand ernsthaft bestreiten. Und die Arbeitsplätze befinden sich nun einmal in den Ballungsgebieten. Daher ist es Aufgabe unserer Gemeindevertretung, alles zu tun, um das Wohnen hier leistbar zu erhalten. Eine Verdichtung im künftigen Wohnbau ist deshalb unvermeidbar, damit die (zu) hohen Grundpreise nicht so stark auf die einzelnen Wohnungspreise durchschlagen. Auch sollte in verschiedenen Ausstattungskategorien gebaut werden. Ein Wohnungsmieter muss noch die Perspektive haben, später den Sprung

zur Eigentumswohnung zu schaffen (auch zur Altersvorsorge). Derzeit macht der Mieter, der bereits ein Drittel seines Einkommens und mehr für die Wohnungsmiete aufwenden muss, zwar seinen Vermieter wohlhabend, er selbst kann daneben aber keine Ersparnisse mehr aufbauen.

Das können wir als solidarische Gesellschaft und solidarische Gemeindebürger nicht wollen. Ich bitte Sie daher, liebe Mitbürger, um Ihr Verständnis, wenn die Gemeindevertretung bei künftigen Baumaßnahmen punktuell eine dichtere Verbauung zulassen wird. Natürlich freut sich niemand, wenn auf der benachbarten Wiese ein 2- oder mehrstöckiges Wohnhaus entsteht. Aber es geht um die Generationen, die nach uns kommen. Sie werden es ohnehin schwer genug haben, sollen in unserem schönen Thalheim aber eine gute Wohnung finden, die sie sich auch leisten können.

Ihnen allen ein recht schönes Osterfest!

Herzlich,

Ihr  
Norbert Mayer  
Vizebürgermeister



## GR<sup>IN</sup> CLAUDIA MAYER (FPÖ) Obfrau des Ausschusses für Bildung, Familie, Schule, Kindergarten, Hort, Spielplätze

### Liebe Thalheimer Eltern!

Wie Sie bereits aus den Medien erfahren haben, ist die Betreuung im Kindergarten ab Februar 2018 an Nachmittagen kostenpflichtig.

Die Verordnung des Landes OÖ sieht vor, dass ab 13 Uhr ein Beitrag für die Betreuung Ihres Kindes ab dem vollendeten 30. Lebensmonat zu

entrichten ist.

Dieser Beitrag setzt sich aus einem Mindestbeitrag in der Höhe von € 42,- und einem Höchstbeitrag von € 110,- für eine 5 Tage Woche pro Monat zusammen. Bei Geschwisterkindern wird in Krabbelstube, Kindergarten und Hort ein Abzug beim zweiten Kind von 50% und jedem weiteren Kind von 100% gewährt.

In Thalheim bemühen wir uns, für soziale Härtefälle eine Abfederung auszuarbeiten, um jedem Kind die Möglichkeit zu bieten, diese öffentlichen Einrichtungen besuchen zu können.

Genauere Informationen dazu erhalten Sie zeitgerecht von der Markt-

gemeinde Thalheim, um etwaige finanzielle Probleme lösen zu können.

In unseren beiden Kindergärten wie auch in der Krabbelstube wird ab März selbstverständlich eine Nachmittagsbetreuung auch an Freitagen angeboten.

P.S.: Andernorts war kürzlich fälschlicherweise zu lesen, es gäbe in der Krabbelstube keine Nachmittagsbetreuung. Das stimmt nicht! Sie gab es bereits bisher.

Ich wünsche Ihnen eine schöne Zeit mit Ihren Kindern.

Herzlich,  
Claudia Mayer

## SPRECHTAGE UND TERMINE

### Bürgermeister ANDREAS STOCKINGER (ÖVP)

Termine nach telefonischer Vereinbarung:  
Tel.: 07242 / 470 74 14

### Vizebürgermeister Ing. KLAUS MITTERHAUSER (ÖVP)

Obmann des Ausschusses für  
Gesundheit, Senioren, Sport  
Termine nach Vereinbarung:  
Tel.: 0664 / 82 98 065  
E-Mail: klaus.mitterhauser@ooe.gv.at

### Vizebürgermeister Dr. NORBERT MAYER (FPÖ)

Termine nach telefonischer Vereinbarung:  
Tel.: 07242 / 470 74 14

### GVM Ing. CHRISTOPH BIMMINGER (SPÖ)

Wohnungsreferent  
Jeden 1. Montag im Monat, von 16.30 bis 18 Uhr  
Anmeldung erbeten unter:  
Tel.: 07242 / 470 74 11 (vormittags)

### TERMINE GEMEINDERATSSITZUNGEN

DO, 28. Juni 2018 · DO, 27. September 2018 · DO, 13. Dezember 2018 · jeweils 19 Uhr

### REDAKTIONSSCHLUSS 2018 AMTSBLATT THALHEIM

MO, 11. Juni 2018 · MO, 20. August 2018 · MO, 26. November 2018

bis 12 Uhr · bitte Termin unbedingt einhalten · Berichte, die später eingehen, können nicht mehr berücksichtigt werden · Info: Michael Heiß MBA, 07242 / 470 74 DW 16 · presse@thalheim.at



## Wir trauern um Johannes Schuster

1949 - 2018

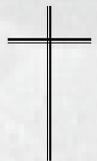
**Mitglied des Gemeinderates der Marktgemeinde Thalheim von 1970 - 2009  
Gemeindevorstandsmitglied und verschiedene Ausschusstätigkeiten**

Mit Johannes Schuster ist ein Mitbürger von uns gegangen, der über viele Jahrzehnte aktiv und konstruktiv in verschiedensten politischen Gremien der Marktgemeinde gewirkt hat. Durch sein Tun konnte er einen wertvollen Beitrag zur überaus positiven Entwicklung von Thalheim in den letzten 40 Jahren leisten.

Bereits im Jahr 1970 wurde er für die ÖVP in den Gemeinderat berufen, dem er bis 2009 angehörte. Von 1997 bis 2003 traf er wichtige Entscheidungen im Gemeindevorstand und in seiner Partei wirkte er auch als Fraktionsobmann.

Neben seiner hauptberuflichen Tätigkeit in der eigenen Steuerberatungskanzlei bis zur Übergabe im Jahr 2009, wirkte Johannes Schuster auch als Aufsichtsratsmitglied bei der Raiffeisenbank Wels-Süd.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie und seinen Freunden.  
Wir werden Johannes Schuster stets in ehrvoller Erinnerung behalten.



## Breitbandinternet für Schauersberg! ... mit Vollgas auf der Datenautobahn

Grafik: (Starline - Freepik.com)

War das "world wide web" früher nur etwas für Spezialisten, so ist es heute nicht mehr aus unserem Alltag wegzudenken. Dank der aktuellen Breitbandförderung

besteht für Haushalte im Ortsteil Schauersberg bald die Möglichkeit, einen Glasfaseranschluss zu bekommen. Mit dem Glasfasernetz der Energie AG

kommt das lichtschnelle Internet mit bis zu 300 Mbit/s direkt zu Ihnen ins Haus.

**Je größer die Nachfrage, desto schneller kann der Ausbau gestartet werden!**

Bei Interesse und für weitere Informationen wenden Sie sich an:  
Michael Heiß, MBA • 07242/47 074-16 • [technik@thalheim.at](mailto:technik@thalheim.at)

# WIR GRATULIEREN UNSEREN JUBILAREN!

**Theresia NEUHAUSER**  
85 Jahre am 01.12.2017

**Ida FELBERMAIR**  
93 Jahre am 02.12.2017

**Karl BARTL**  
90 Jahre am 09.12.2017

**Rosa VIECHTBAUER**  
90 Jahre am 09.12.2017

**Josef SCHWENDINGER**  
80 Jahre am 11.12.1937

**Adelheid BRENNINGER**  
92 Jahre am 12.12.2017

**Karl KÖNIG**  
80 Jahre am 19.12.2017

**Maria Anna JESCHKO**  
85 Jahre am 21.12.2017

**Josefine WILLMANN**  
93 Jahre am 22.12.2017

**Rosina WILDBERGER**  
93 Jahre am 29.12.2017

**Rupert SCHICKMAIR**  
80 Jahre am 31.12.2017

**Frieda SCHAUER**  
93 Jahre am 31.12.2017

**Hubert EBNER**  
85 Jahre am 03.01.2018

**Friederike STÖGER**  
85 Jahre am 06.01.2018

**Margarete ERTL**  
80 Jahre am 08.01.2018

**Hermine MAYR**  
80 Jahre am 08.01.2018

**Maria BAIER**  
90 Jahre am 08.01.2018

**Maria PÜHRINGER**  
80 Jahre am 10.01.2018

**Kurt MAURER**  
80 Jahre am 14.01.2018

**Alois TRAPPMAIR**  
85 Jahre am 14.01.2018

**Maria HÖRMANDINGER**  
96 Jahre am 15.01.2018

**Maria MAIR**  
85 Jahre am 26.01.2018

**Maria EDER**  
90 Jahre am 26.01.2018

**Maria THALLINGER**  
80 Jahre am 31.01.2018

**Hildegard GRIESBAUM**  
80 Jahre am 02.02.2018

**Eduard WIESMAYR**  
80 Jahre am 02.02.2018

**Rudolfine KÖGLER**  
97 Jahre am 19.02.2018

**Franziska MAYRHOFER**  
80 Jahre am 02.03.2018

**Anna GUMPOLTSBERGER**  
90 Jahre am 06.03.2018

**Helga MEIER**  
80 Jahre am 07.03.2018

**Angela SCHIRL**  
80 Jahre am 08.03.2018

**Maria Anna BAUMGARTNER**  
90 Jahre am 11.03.2018



Ingrid und Erich KUBICKA  
Goldene Hochzeit am 16.12.2017



Hubert und Gisela LEITNER  
Goldene Hochzeit am 20.12.2017

## HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!

# Thalheimer Bauernbund ehrte langjährige Mitglieder

Im Rahmen eines gemeinsamen Mittagessens im Gasthaus zur Kohlstatt, konnte Bauernbund-Obmann Andreas Auböck am 28. Jänner 2018 Ehrenurkunden an langjährige Mitglieder überreichen.

Neben Bürgermeister Andreas Stockinger gratulierten auch Ortsbauern-Obmann Franz Schmidhuber, Ortsbäuerin Gabriele Bergmair, Altbauern-Obmann Johann Steinwendner und Jungbauern-Obmann Benedikt Hörtenhuemer.



Foto (Thalheimer Bauernbund): Bgm. Andreas Stockinger und die Mitglieder des Bauernbundes bei der Ehrung am 28. Jänner 2018.

## Thalheimer Bauernbund – Jubiläen:

40-jährige Mitgliedschaft:	50-jährige Mitgliedschaft:	60-jährige Mitgliedschaft:
Waltraud Steinhuber Johann Steinhuber Josef Doppelbauer	Rosa Maria Entenfellner Franz Gatterbauer Sieglinde Kohout-Berghammer Maria Loidl Juliana Schraml Theresia Steiner Josefa Steinwendner	Karoline Neubauer Florian Hörtenhuemer Anna Hörtenhuemer Paulina Heidl Elfriede Friedl



## Ehrungen durch das Land OÖ.

Foto (Land OÖ) v. l. n. r.: Bgm. Andreas Stockinger, Ing. Ludwig Schartner, Johann Steinhuber, Johann Entenfellner, LH Mag. Thomas Stelzer und Vizebgm. Ing. Klaus Mitterhauser bei der Ehrung im Landhaus.

Aufgrund ihrer langjährigen Tätigkeit als politische Mandatäre der Marktgemeinde Thalheim erhielten Ing. Ludwig Schartner, Johann Steinhuber und Johann Entenfellner am 28.02.2018 im Linzer Landhaus von LH Mag. Thomas Stelzer die Goldene Medaille für Verdienste um die Republik Österreich.

## Neuer Mannschaftstransporter für die FF Am Thalbach

Foto (Marktgemeinde Thalheim): Bgm. Andreas Stockinger und Kdt. HBI Christof Steinkogler bei der Übergabe des neuen Mannschaftstransporters



Für die Einsätze der Freiwilligen Feuerwehr am Thalbach steht ab sofort ein neuer MTF zur Verfügung. Die Anschaffung des drei Jahre alten VW-Busses erfolgte durch die Marktgemeinde. Die Umrüstkosten in Höhe von € 7.000,- übernahm die Feuerwehr und investierte darüber hinaus 200 Arbeitsstunden, z.B. in die Montage einer Verkehrsleittafel.

# Verbesserung des öffentlichen Nahverkehrs in Thalheim



Foto: pixabay.com

Für das Jahr 2018 hat sich die Gemeindevertretung das einheitliche Ziel gesetzt, mit Planungsarbeiten für eine mittelfristige Verbesserung der öffentlichen Verkehrssituation zu beginnen.

Die Marktgemeinde Thalheim ist in den vergangenen Jahren gehörig gewachsen und damit auch der Individualverkehr, speziell mit den PKW's.

Die Folgen dieser Entwicklung sind Parkplatzknappheit, eine gesteigerte Lärmbelästigung bzw. Luftverunreinigung und nicht zuletzt auch eine große Belastung der privaten Haushaltskassen durch den Bedarf von Zweitautos.

Auf der anderen Seite steht der öffentliche Verkehr mit der Linie Wels 15 und den Bussen vom Oö. Verkehrsverbund.

Eine regelmäßige Versorgung der ländlichen Ortsteile ist damit allerdings nicht gewährleistet, da es hier keinerlei Anpassung an neue Situationen gab.

Für das Jahr 2018 hat sich die Gemeindevertretung daher das einheitliche Ziel gesetzt, mit Planungsarbeiten für eine mittelfristige Verbesserung der öffentlichen Verkehrssituation zu beginnen.

Ende Jänner reiste eine Delegation bestehend aus Bürgermeister Andreas



Foto (Magistrat Eisenstadt) v. l. n. r.: GR Ing. Hermann Knoll (Thalheim), Magistratsdirektorin Mag.<sup>a</sup> Gerda Török (Eisenstadt), Vizebürgermeister Dr. Norbert Mayer (Thalheim), Ing. Martin Hofinger (Thalheim), Bürgermeister LAbg. Mag. Thomas Steiner (Eisenstadt), Bürgermeister Andreas Stockinger (Thalheim), Vizebürgermeister Ing. Klaus Mitterhauser (Thalheim) und GR Andreas Magoč (Thalheim).

Stockinger, Mitglieder der Gemeinderatsfraktionen und der Verwaltung nach Eisenstadt.

Hier war man vor einigen Jahren mit einer ähnlichen Situation betreffend den öffentlichen Verkehr konfrontiert.

Aus den umliegenden Stadtteilen war es nicht möglich, öffentlich in das Zentrum und zu den weiteren Anschlüssen zu gelangen.

Ein Stadtbussystem mit Taktverkehr

wurde eingeführt, das mit kleineren Fahrzeugen und derzeit drei Linien 60 Haltestellen anfährt.

Dieses Vorbild aus dem Burgenland wäre für Thalheim eine mögliche Lösung. In Folge werden aber auch die beiden Nachbargemeinden Steinhaus und Schleißheim eingeladen, damit durch gemeindeübergreifende Planungsarbeiten Doppelgleisigkeiten bei ähnlichen Problemstellungen vermieden werden können.

## Thalheim ernennt einen Radbeauftragten

Thalheim hat sich vorgenommen, den immer stärker werdenden Alltagsverkehr durch verschiedene Maßnahmen in Richtung öffentlichen Verkehr und sanfte Mobilität zu lenken.

Das Fahrrad als Alternative zum Auto soll dabei auch eine wichtige Rolle spielen.

Für die interne und externe Koordination der Fahrradthemen bzw. als Anlaufstelle für Rad fahrende Bürgerinnen und Bürger, bestellte der Gemeindevorstand bereits im vergangenen Dezember Michael Heiß von der Öffentlichkeitsarbeit zum offiziellen Radbeauftragten der Marktgemeinde Thalheim.

Als leidenschaftlicher Alltagsradler, der bei jedem Wetter und auch im Winter auf dem Rad sitzt, kennt er nicht nur die örtliche Infrastruktur, sondern auch tägliche Herausforderungen bestens.

### Haupttrouten für den Fahrradverkehr in Wels und Wels-Land

Im Rahmen des Projektes Stadtregion Wels ist der Radbeauftragte Michael

### Die Aufgaben des Radbeauftragten der Marktgemeinde Thalheim setzen sich im Wesentlichen wie folgt zusammen:

- Ansprechpartner für Bevölkerung und Gemeinde zum Thema Radfahren.
- Jemand, der sich engagiert um das Thema kümmert und die Interessen der Alltagsradler an den richtigen Schnittstellen vertritt.
- Enge Zusammenarbeit mit den betreffenden Gremien.
- Leute, Initiativen und Maßnahmen koordiniert, die das Radfahren betreffen.
- Klar definierte Ansprechperson (innen & außen).
- Koordinierung / Sicherstellung der übergreifenden Zusammenarbeit (ggf. mit Vereinen, Schulen usw.)
- Einbringung von eigenen Vorschlägen zur Verbesserung der Fahrradinfrastruktur.



Foto (Marktgemeinde Thalheim): Bürgermeister Andreas Stockinger und Radbeauftragter Michael Heiß.

Heiß Teil einer Arbeitsgruppe, die sich mit einer Verbesserung der Radrouten der Stadt Wels und deren umliegenden Kommunen auseinandersetzt. Gemeinsames Ziel ist eine Erhöhung des Radverkehrsanteils in der gesamten Region.

Ab kommenden April nimmt die Marktgemeinde an der FahrRad-Beratung des Landes Oberösterreich teil. Dabei wird die aktuelle Fahrradinfrastruktur analysiert und Verbesserungsvorschläge werden erarbeitet.

### Kontakt Radbeauftragter Marktgemeinde Thalheim:

Tel: 07242 / 470 74 - 16

E-Mail: michael.heiss@thalheim.at

## klimatipps



### Der schnelle Radcheck



Nach der Winterpause oder nach einer längeren Pause. Worauf Sie achten sollten, bevor Sie wieder aufs Rad steigen.

- **Reifendruck** kontrollieren – Hinweis auf dem Reifenmantel beachten. Je höher der Luftdruck, umso geringer sind Rollwiderstand, Verschleiß und Pannenanfälligkeit.
- **Bremsen** kontrollieren – auf Beweglichkeit und Abrieb der Bremsbeläge achten.
- **Licht** kontrollieren – Lampen und Verkabelung prüfen.
- **Kette** kontrollieren – überflüssiges Öl mit einem mit Haushaltsbenzin getränkten Lappen abreiben und anschließend sparsam neu schmieren.
- **Sattel** kontrollieren – beim Durchtreten des Pedals sollte das Bein fast durchgestreckt sein.

**INFO!** [www.klimabuendnis.at](http://www.klimabuendnis.at)





## Reges Treiben in der Thalheimer Kreativwerkstatt

Foto (Marktgemeinde Thalheim): Die Schülerinnen und Schüler der Volksschule Thalheim beim Basteln in der Kreativwerkstatt.

Seit vergangenem Herbst steht am Gelände der Volksschule Thalheim die sogenannte Kreativwerkstatt.

Hier wurde von der Marktgemeinde ein Ort geschaffen, wo Kinder und Jugendliche ihre handwerklichen und künstlerischen Fähigkeiten ausleben können.

Neben dem Basteln und Werken soll

auch das Kennenlernen alter Handwerkskunst einen wichtigen Stellenwert einnehmen.

Der helle Raum steht in unmittelbarer Nachbarschaft zum Volksschulgebäude und wird von Kindern der Mittagsbetreuung, des Schülerhorts und in Folge auch von Jugendlichen in Begleitung der Offenen Jugendarbeit genutzt.

## Bezirksfinale der Leseolympiade

Ein Bericht von Emma Mandl, Carolin Klenner und Elisabeth Stroh (Schülerinnen der Volksschule Thalheim)

Fast alle 4. Klassen aus Oberösterreich bekamen eine kleine Geschichte, die man lesen musste.

Nachdem wir es gelesen hatten, mussten wir Fragen beantworten. Die drei schnellsten Leser mit den meisten richtig beantworteten Fragen kamen weiter ins Bezirksfinale.

Aus der Volksschule Thalheim kamen Carolin Klenner, Emma Mandl und Elisabeth Stroh ins Bezirksfinale Wels-Land. Drei Bücher bekamen wir zum Lesen namens: Willy Bumm Mission Goldtransport, Fünf Freunde erforschen die Schatzinsel und ein Piratensachbuch.

Am 6.2.2018 war es soweit. In unserer Schule (Thalheim) fand die 13. Le-

seolympiade statt. Wir (Emma und Carolin) wählten Elisabeth als Schriftführerin. In der ersten Runde gab es zu den Büchern Fragen mit je drei Antwortmöglichkeiten. Für jede richtige Antwort gab es einen kleinen bunten Ball.

In der zweiten Runde gab es keine Antwortmöglichkeiten. Wer neun oder mehr Bälle hatte, kam in die dritte Runde. Im Sachbuch durfte man nachblättern. Wenn man eine Frage falsch hatte oder zu langsam war, schied das dreier Team aus.

Es ging solange, bis nur noch zwei Teams dabei waren. Es waren die VS Krenglbach und wir. Die Schriftführer mussten ganz schnell auf einen roten



Foto (VS Thalheim): Emma Mandl, Carolin Klenner und Elisabeth Stroh beim Bezirksfinale der Leseolympiade.

Buzzer drücken, wenn die Gruppe die Antwort wusste.

Am Ende gewann Krenglbach 4:2. Krenglbach kam ins Bundeslandfinale und wir besetzten den 2. Platz. Damit waren wir und unsere Klassen sehr glücklich. Alle gratulierten uns!

# Autorenlesung mit Dr. Sibylle Mottl –Link an der VS Thalheim

**Wie heilt eine Wunde?**

**Warum pupsen wir?**

**Was passiert mit dem Essen im Bauch?**

All diesen Fragen und noch vielen mehr, ging die Autorin gemeinsam mit den Kindern der Volksschule Thalheim im Buch "In meinem Körper ist was los" auf den Grund.

Zusammen mit dem roten Erklärbakterium brachen die Kinder zu einer abenteuerlichen Reise durch den menschl-

chen Körper auf und lernten, was sich in seinem Inneren abspielt und wie er funktioniert.

Themen wie Verdauung, Atmung, Bauch- und Halsschmerzen wurden durch die detailreichen und witzigen Bilder veranschaulicht.

Fazit: Eine gelungene Autorenlesung und ein besonderes Körperbuch, lustig und gestenreich vorgetragen.



Foto (VS Thalheim): Die Kinder hören Dr. Mottl-Link interessiert bei der Lesung ihres Buches zu.

## Geländekorrekturen - Was ist zu beachten?

**Eine Information der Bezirkshauptmannschaft Wels-Land**

Im Grünland ist die Durchführung von geländegestaltenden Maßnahmen naturschutz-behördlich bewilligungspflichtig, wenn sie auf einer Fläche von mehr als 2000 m<sup>2</sup> durchgeführt wird und dabei die Höhenlage an zumindest einer Stelle um mehr als einen Meter geändert wird.

Unabhängig von der Größe und Mächtigkeit der Geländegestaltung bedarf jeder Eingriff innerhalb der sogenannten Uferschutzzone einer naturschutzbehördlichen Feststellung.

Im Bezirk Wels-Land umfasst die Uferschutzzone einen 50 m breiten Geländestreifen, der unmittelbar an Flüsse



Foto: BHWL

Wir empfehlen, sich vor der Inangriffnahme einer geländegestaltenden Maßnahme an die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der BH WL, Anlagenabteilung, Aufgabenbereich Naturschutz und Wasserrecht, zu wenden, die gerne und kompetent Auskunft geben. Tel. (07242) 618-74511 DW

und Bäche anschließt.

Wenn die vorgesehene Maßnahme im 30-jährlichen Hochwasserabflussbereich eines Gewässers liegt, ist auch eine wasserrechtliche Bewilligung erforderlich.

Im Fall von Geländeabgrabungen ist diese Maßnahme lediglich dann als Geländegestaltung bewilligungsfähig, wenn die

Absicht besteht, das Gelände anzupassen. Geländegestaltungen sind so durchzuführen, dass die natürlichen Abflussverhältnisse nicht nachteilig zu Lasten von ober- oder unterliegenden Grundstücken verändert werden.

Ob das der Fall ist, können die Amtssachverständigen der Gewässerbezirke beurteilen.

# Gesund mit weiblicher Kraft



Foto (pixabay.com)

## Vorteile von Krafttraining nutzen: Keine Angst vor Training mit Hantel & Co

Die gesundheitsfördernden Auswirkungen von Bewegung auf Körper und Psyche sind mittlerweile unumstritten. Die Zahl an Ausdauersportlern ist deutlich angestiegen, die Zahl der Krafttrainierenden hat sich hingegen nur leicht erhöht.

Besonders Frauen scheuen immer noch ein Training mit Hantel & Co, obwohl gerade das Krafttraining für Frauen sehr wichtig ist und gesundheitliche Vorteile bringt.

### Die Angst von Frauen, Muskelberge aufzubauen, ist völlig unbegründet

Viele assoziieren mit dem Stemmen von Gewichten männliche Muskelberge.

Aus Angst, solche aufzubauen und an Gewicht zuzulegen, vermeiden viele Frauen diese Trainingsart. Dabei ist diese Angst völlig unbegründet.

Selbst mit sehr intensiven Krafteinheiten wird sie nie zum Muskelprotz mutieren.

Der Testosteron Gehalt bei Frauen ist viel geringer und schränkt das Muskelwachstum ein.

### Mehr Wohlbefinden und Lebensqualität

Gerade im mittleren Alter steigt bei Frauen die Häufigkeit für Osteoporose, gekennzeichnet durch einen Knochenmasse- bzw. dichteverlust.

Krafttraining reduziert den Abbau von Knochensubstanz, da durch Zug und Druckbelastungen über die Muskulatur eine Anpassung erfolgt.

Es hilft Verspannungen zu lösen bzw. muskuläre Dysbalancen auszugleichen und Rückenprobleme in den Griff zu bekommen.

Das Training mit Gewichten steigert das Wohlbefinden und die Lebensqualität.

### Vorbeugung vor Stürzen

Mit mehr Kraft lassen sich auch Aktivitäten des Alltags, wie das Tragen von schweren Einkaufstaschen oder das Heben von Gegenständen, leichter bewältigen.

Nicht zuletzt beugt es auch Stürzen vor, die gerade im Alter besonders häufig und meist mit schwerwiegenden Folgeschäden verbunden sind. Die Zunahme der Muskelmasse bewirkt aber auch eine Erhöhung des Grundumsatzes. Krafttraining leistet deshalb einen bedeutenden Beitrag für den Erhalt bzw. die Wiederherstellung des Stoffwechselgleichgewichts und wirkt gegen Übergewicht.

(Bericht: Netzwerk Gesunde Gemeinde)



# NEUE FRAUENPOWER IN THALHEIM

## Die Mentaltrainerin und Persönlichkeitsentwicklerin Claudia Redhammer schlägt Ihre Wurzeln nun in Thalheimer Boden!

**Redaktion:** Frau Redhammer, was ist das eigentlich eine Mentaltrainerin?

**RC:** Mentaltraining ist eine Form von Persönlichkeitsentwicklung. Indem wir alte Verletzungen löschen, kommen wir wieder ins Spüren. Eine neue Form der Kommunikation mit uns selbst und den Anderen, wird möglich.

**Redaktion:** Menschen ins Spüren bringen? Können wir denn das nicht ohnehin alle?

**RC:** Das wäre schön. Leider wird uns das meist schon in der Kindheit aberzogen. Das Ergebnis ist Depression, Burnout und Beziehungsunfähigkeit.

**Redaktion:** Kommen wir zum aktuellen Thema Ihres Vortrags am 11. April im Sport- und Gesundheitszentrum. Warum trägt er den Titel FRAUENPOWER?

**RC:** Weil es einfach unerlässlich ist für uns Frauen, uns mit starken Frauen zu umgeben.

**Redaktion:** Wollen Sie damit sagen Sie glauben an Loyalität unter Frauen? Was ist mit der berühmten Stutenbissigkeit?

**RC:** An die gebündelte Kraft von uns Frauen glaube ich aus tiefsten Herzen. Darum ziehe ich seit Jahren mit Vorträgen und Seminaren zu diesem Thema durchs Land. Wir können einander zu wahrer Größe verhelfen, und sollten damit beginnen, uns selbst nicht mehr kleiner zu machen, als wir tatsächlich sind!

**Redaktion:** Was ist eine Powerfrau eigentlich und was zeichnet sie als solche aus?

**RC:** Blicken wir doch zurück in die Geschichte. Da finden wir viele Arten von starken Frauen. Herausragende Wissenschaftlerinnen wie Marie Curie, bedeutende

Künstlerinnen wie Frida Kahlo, und soziale Vorbilder wie Mutter Theresa. Sie scheinen auf den ersten Blick sehr verschieden zu sein und haben doch eines gemeinsam: Sie brachten unsere Welt ein großes Stück voran, machten sie besser und sozialer und hatten es dabei, schon durch ihr Geschlecht, nicht einfach.

**Redaktion:** Ist es nicht langsam abgegriffen dieses Vorurteil, Frauen hätten es so viel schwerer als die Männer?

**RC:** Ganz im Gegenteil. Wir Frauen müssen noch immer gegen gesellschaftliche Konventionen und Rollenvorstellungen ankämpfen. Wir vollbringen private und berufliche Höchstleistungen und gesellschaftliche Meisterleistungen. Langsam aber sicher geht uns die Kraft aus.

**Redaktion:** Sind Sie eine Emanze Frau Redhammer? So eine Art „O.Ö Alice Schwarzer“?

**RC:** Lacht. Ganz und gar nicht. Ich liebe die Männer und die Männer lieben mich. Schon immer. Der Großteil der Klienten in meiner Praxis ist männlich. Nur – Männerpower gibt es schon. Die brauche ich nicht erst in die Köpfe der Menschen tragen.

**Redaktion:** Ihr Vortrag FRAUENPOWER, ist der auch für Männer spannend?

**RC:** Natürlich! Frauenpower existiert nicht ohne Männerpower. Es ist an der Zeit, endlich an einem Strang zu ziehen!

**Anmerkung der Redaktion:** Unter den Besucherinnen des Vortrages am 11.4.2018 um 19.00 im Vithal Sport- und Gesundheitszentrum Thalheim, wird ein Gratisplatz im Seminar FRAUENPOWER verlost.

## FRAUENPOWER | VORTRAG

**EIN ABEND AUF DER SUCHE NACH DER ANTWORT AUF DIE FRAGE:**

**„Liebe ich es eine Frau zu sein und bin ich gut zu der Frau in mir?“**

- Welches Frauenbild trage ich in mir?
- Liebe ich es eine Frau zu sein?
- Ist FrauSein etwas Positives für mich?
- Selbstliebe und Selbstwert

**Eintritt  
frei**

**WO:** Vithal Sport- und Gesundheitszentrum Thalheim

**WANN:** 11. April 2018

**BEGINN:** 19.00 Uhr

**EINLASS:** 18.30 Uhr

**„EINE FRAU WEICHT  
NUR ZURÜCK, UM  
BESSER ANLAUF  
NEHMEN ZU KÖNNEN!  
(ZSA ZSA GABOR)**

**Persönlichkeitstrainerin  
NLP-Resonanz©-Master  
Dipl. NLP-Resonanz©-Coach  
Zertifizierter Systemcoach  
Managementtrainerin  
Zertifizierter Kinder- und  
Jugendcoach**



Foto: www.fotografik-ringwald.at

## Eschentriebsterben

Die Esche ist die zweithäufigste Laubbaumart in Österreich, sie wird jedoch zurzeit von einem eingeschleppten Pilz befallen. Wie betroffene Eschen aussehen und was zu tun ist, lesen Sie hier:

Die Eschen werden zurzeit von einem aus Ost-Asien eingeschleppten Pilz, dem Schlauchpilz, das sogenannte „kleine weiße Stengelbecherchen“, befallen. Erkrankte Bäume sind durch das Absterben von Trieben, Zweigen, Ästen sowie Kronenteilen charakterisiert.

Weitere Symptome sind Welkeerscheinungen, Rindenverfärbungen und Blattflecken. Abgestorbene Baumteile können in weiterer Folge jederzeit abbrechen und herunterfallen.

Auch die Wurzeln können im weiteren Verlauf der Krankheit absterben, so können befallene, aber nach außen hin scheinbar gesunde Eschen, auch ohne



Foto: Lambert Weissenbacher, BFW

**Wald- und Grundeigentümern wird geraten, Eschen auf den Pilzbefall zu kontrollieren und bei Befall zu fällen.**

Sturmeinwirkung umfallen.

Jeder Waldeigentümer bzw. Grundeigentümer sollte deshalb dringend seine Eschen kontrollieren und bei einem Befall mit dem Pilz fällen, da Eigentümer für Schäden durch umfallende Bäume oder Baumteile haftbar gemacht werden können. Besonders entlang von

Straßen, Wegen und in Siedlungen müssen Eschen laufend auf Befall kontrolliert werden. Nur die befallenen Äste zu entfernen ist nicht sinnvoll, da weitere Infektionen mit dem Pilz sicher schon vorhanden oder aber zu erwarten sind.

(Bericht: Forstadjunkt Mario Gebhart, Forstdienst der BH Rohrbach)



## Reinwerfen statt Wegwerfen

**Eine Initiative der Umwelt Profis gegen Littering**

Die Initiative "Reinwerfen statt Wegwerfen" hat es sich zum Ziel gesetzt, für eine saubere Umwelt aktiv zu werden.

Unter anderem informieren wir im Web und auf Facebook, geben wertvolle Tipps gegen Littering und unterstützen so die Menschen.

Zum Beispiel mit einem praktischen Mist-Sammelbeutel für's Auto - dem mobag.

Die Sammelbeutel sind auch bei den Umwelt Profis kostenlos erhältlich.

### Tipps gegen Littering:

- Geben Sie Getränken in Mehrwegverpackungen wenn möglich den Vorzug.
- Verwenden Sie für die Pausenverpflegung Ihrer Kinder Mehrweg-Jausenboxen und Trinkflaschen.
- Trennen Sie nach Möglichkeit Ihren Abfall nach Materialien und entsorgen Sie ihn in den dafür vorgesehenen Behältern.
- Seien Sie anderen ein Vorbild und werfen Sie Abfall nicht achtlos weg.
- Werfen Sie als Autofahrer Abfall niemals einfach aus dem Fenster. Gerade an den Straßenrändern und angrenzenden Grünstreifen ist das Saubermachen besonders aufwändig.
- Zeigen Sie auch als Hundebesitzer Umweltbewusstsein und beseitigen Sie das Häufchen Ihres Vierbeiners.

**Mehr auf [www.umweltprofis.at](http://www.umweltprofis.at)**

# 25 Jahre FAIRTRADE Österreich

## Es liegt in deiner Hand!



Foto (FAIRTRADE Österreich): Das Angebot von fair gehandelter Ware ist in Österreich seit 1993 stetig gewachsen.

**1993 wurde FAIRTRADE Österreich gegründet, um die Lebens und Arbeitsbedingungen in den sogenannten Entwicklungsländern nachhaltig zu verbessern.**

**Vor 25 Jahren war FAIRTRADE ein Zeichen der Solidarität weniger Menschen. Heute ist es das Symbol einer großen Bewegung und steht für den fairen Genuss mit gutem Gewissen.**

### **FAIRTRADE hat Platz in unserem Alltag gefunden**

Zahlreiche Unternehmen, Gemeinden und Schulen machen sich mittlerweile landesweit für die gerechte Sache stark. Zudem zeigen Befragungen, dass sich auch viele Menschen fair gehandelte Produkte in Cafés, Restaurants oder am Arbeitsplatz wünschen. Eine Forderung, der immer mehr Gastronomiebetriebe sowie Arbeitgeberinnen und Arbeitgeber nachkommen.

Äußerst erfreuliche Entwicklungen, die auch zeigen: Wir haben es in der Hand, die Dinge zum Positiven zu verändern.

Dass man dabei auf nichts verzichten muss, macht auch die mittlerweile große Auswahl an Produkten deutlich, die das bekannte Siegel tragen.

### **Über Monetäre Aspekte hinaus - FAIRTRADE funktioniert!**

Wissenschaftliche Institute haben FAIRTRADE vielfach unter die Lupe genommen und die Wirkung analysiert.

Über alle Studien hinweg zeigt sich, dass das Konzept des fairen Handels funktioniert, wenn es signifikante Absätze gibt: Mitglieder von FAIRTRADE-Kooperativen verfügen über stabilere Einkommen, können sparen und investieren. Bananenkooperativen in Lateinamerika investierten beispielsweise verstärkt in die Produk-

tivität – hier hat sich das Erntevolumen in nur sieben Jahren um bis zu 50 Prozent erhöht.

In Mexiko arbeitet man daran, künftig resistenter und dennoch qualitativ hochwertige Kaffeepflanzen zu züchten, um gegen den Klimawandel gewappnet zu sein.

Sukambizi, eine Teekooperative in Malawi, hat eben eine neue Schule errichtet, um in die Bildung der Kinder und so nachhaltig in die Zukunft zu investieren.

All diese Projekte werden mithilfe der FAIRTRADE-Prämie finanziert und stärken nachhaltig die Gemeinschaft.

### **Info zur FAIRTRADE-Gemeinde:**

michael.heiss@thalheim.at  
07242/47074 16  
www.thalheim.at

# Neues im Museum Angerlehner

Im Frühjahr bietet das Museum wieder ein umfassendes Angebot an Konzerten, Veranstaltungen, Workshops und nicht zuletzt Ausstellungen. Egal ob jung oder junggeblieben – für jeden Geschmack ist etwas dabei.

**Johannes Deutsch – Raub der Proserpina und Peter Baldinger – Facing the Renaissance**

Die Fotoarbeiten von **Johannes Deutsch** thematisieren den antiken Mythos der Proserpina. Durch das Übereinanderlegen vieler Schichten und Motive (u. a. aus dem Salzkammergut) entstanden sphärische Bilder, welche die Geschichte veranschaulichen.

**Peter Baldinger** „verpixelt“ in der Serie „low\_resolution“ bekannte Werke Alter Meister wie Cranach, Velázquez, Tintoretto oder Veronese, wodurch sie eine neue, ganz unerwartete Wirkung entfalten. Die beiden Ausstellungen sind noch bis 15. 04. zu sehen.



Johannes Deutsch und Peter Baldinger vor ihren Werken.



Bianca Kiso vor zwei Werken in der Ausstellung „Burning Art“. Foto: Stephan Dietinger Fotografie

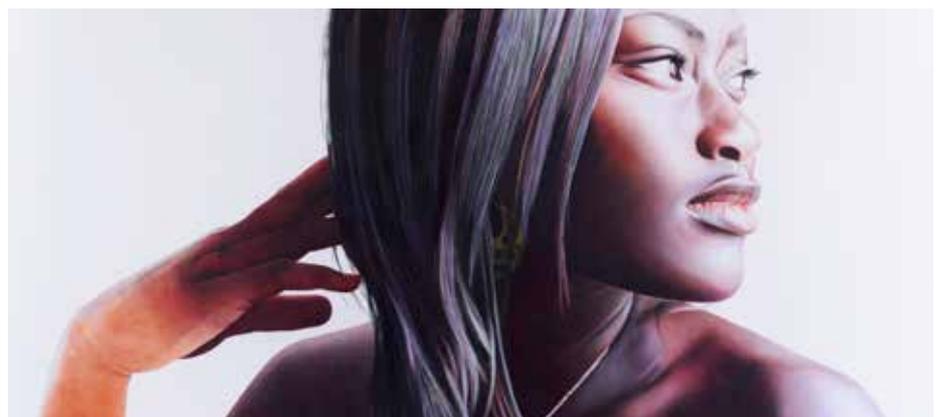
**Bianca Kiso – Burning Art**

Im Salon werden ausgewählte Werke der Welser Autodidaktin Bianca Kiso präsentiert. Die Künstlerin arbeitet in der Technik der Enkaustik, eine antike Form der Wachsmalerei, die seit 3.000 Jahren überliefert ist.

Die Ausstellung zeigt drei Themengruppen aus den vergangenen vier Jahren: Abstraktes, Porträts und halbfigurative Arbeiten. Zu sehen bis 21. 05. 2018.

**Michela Ghisetti – Ich gehe nach Hause**  
Eröffnung: 29. 4. 2018, 11:00 Uhr,  
Eintritt frei

„Eindringlich, einprägsam und meisterhaft“ – so werden die Bilder der Künstlerin Michela Ghisetti beschrieben. Die gebürtige Italienerin schafft überdimensionale, fotorealistische Portraits nur mit Bleistift oder Farbstiften allein. Die Ausstellung wird ergänzt durch Werke in Öl und Acryl. Zu sehen bis 29. 07. 2018.



Michela Ghisetti, Afua: Der Weg, 2012, Farbstiftzeichnung auf Holz, 180 x 360 cm

### Jazz-Thirstday mit Daniel Ecklbauer und FS3

Die erfolgreiche Konzertreihe in Kooperation mit der Marktgemeinde Thalheim bietet im Frühjahr noch zwei Termine mit herausragenden Acts aus der Boogie/Blues- und Jazz/Fusion-Szene.

Der international bekannte Blues- und Boogiepianist **Daniel Ecklbauer** wird am **26. April** die Fragen „Was ist eigentlich Blues?“ und „Was ist Boogie Woogie?“ bei einem Gig im Museum Angerlehner beantworten.

Musikalische Einflüsse des Trios **FS3** beschränken sich nicht nur auf den

Bereich Jazz. Die Mitglieder spiel(t)en in unterschiedlichsten namhaften Projekten wie Mono & Nikitaman oder Parov Stelar Band. FS3 bieten am **5. Juli** Fusion im ursprünglichen Sinne!

**Daniel Ecklbauer: Do., 26. 04.**  
**FS3: Do., 05. 07.**

Einlass: 18:00 h, Beginn: 19:00 h

Tickets: € 13,- (VVK) | € 15 (AK)

**Vorverkaufsstellen:**  
Museum Angerlehner und  
Marktgemeinde Thalheim  
**Karten rechtzeitig sichern!**



Daniel Ecklbauer



FS3



**Führung durch die aktuellen Ausstellungen am So., 08. 04., 15:00 h**  
Dauer: eine Stunde

**Workshop „ZWIEBELBILD UND RIESENPIXEL“**  
**Sa., 14.04.2018 von 14:00 – 18:00 Uhr**

Was ist eigentlich Medienkunst? Und wie viele Schichten kann ein Bild haben? In diesem Workshop erforschst du die Bilder von Johannes Deutsch und Peter Baldiger. Du lernst, wie du mit deinen eigenen Bildebenen in dein Innerstes gehst und wie griechische Sagen und Computer zusammenhängen. Wie das gemacht wird erfährt man am besten im Workshop!

**Für Kinder und Jugendliche im Alter von 8 - 18 J.**

**Künstlerworkshop**  
**Christian Bazant-Hegemark,**  
**20. 05., 13:00 - 15:00 h**

Für Jugendliche und Erwachsene (generationsübergreifend). Mindestalter: 14 J.



Christian Bazant-Hegemark.  
Foto: Fabian Bazant-Hegemark

**Kuratorinnenführung, 20. 05., ab 15:30 h**

Die Kuratorin Marlene Steinz führt durch die Salonausstellung „Bianca Kiso – Burning Art“. Dauer: eine Stunde.

Mehr Infos auf  
[museum-angerlehner.at/kunstvermittlung](http://museum-angerlehner.at/kunstvermittlung)

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

# Vernetzungstreffen Kultur



Kultur Thalheim



Foto: LEWEL

**Unsere Region überzeugt durch ein abwechslungsreiches Angebot an kulturellen Aktivitäten: Ob Brauchtum und Handwerk, die Förderung der Kreativität junger Talente bis hin zum Theater, zur Museumsarbeit und Musikvermittlung – im Vordergrund steht immer qualitätsvolle Kultur von Menschen für Menschen in die Regionen zu tragen.**

Doch was braucht Kultur in unserer Region? Diese und andere Fragen wurden am 23. Jänner beim 1. Vernetzungstreffen zum Thema Kultur in Thalheim diskutiert.

Bürgermeister, Kulturreferenten und Kulturinteressierte aus Wels-Land und Stadt folgten der Einladung der

LEADER-Region. „Das Treffen diente dazu, sich zu informieren und sich mit Gleichgesinnten über gemeindeübergreifende Projekte und Ideen auszutauschen“, so LEADER Obmann Karl Kaser.

Mit Unterstützung von Andreas Gatterbauer, Kulturreferent aus Thalheim, und Stefan Haslinger, vom Kulturmagazin „Wels erlebt“, wurde im Rahmen des Treffens eine Projektgruppe formiert, die an der Entwicklung einer gemeinsamen Vermarktung kultureller Aktivitäten in der Kulturregion arbeiten wird. Erste Ergebnisse werden im Herbst 2018 vorliegen.

Stadtrat Johann Reindl-Schwaighofer sieht, als Mitinitiator der Kulturver-

netzung, die Stadt Wels als Dreh- und Angelpunkt in der Kulturregion Wels-Land und ist davon überzeugt, dass gemeinsam Kultur noch sichtbarer und erlebbarer für die Menschen in der Region wird.

Über 30 TeilnehmerInnen diskutierten über Zukunftsfragen zur regionalen Vernetzung im Kulturbereich. „Durch die aktive Mitarbeit aller TeilnehmerInnen konnten wir neue Ideen, Wege und Partner für zukunftsweisende Projekte in der Region finden,“ freut sich LEWEL-Geschäftsführerin Magdalena Hellwagner über den gelungenen Abend.

(Bericht: LEWEL)

## CHRONIK DER MARKTGEMEINDE THALHEIM ENGAGIERTE THALHEIMERINNEN UND THALHEIMER GESUCHT!

30 Jahre nach dem Heimatbuch von Hans Neubauer wollen wir die Geschichte unserer Heimatgemeinde zeitgemäß dokumentieren und der Öffentlichkeit zur Verfügung stellen.

Wir suchen daher geschichtlich interessierte Bürgerinnen und Bürger. Gemeinsam sollen die letzten Jahrzehnte, in denen sich unser Ort, seine Strukturen, demografische Konstellationen und seine Bauwerke massiv verändert haben, aufgearbeitet und multimedial dokumentiert werden.

**Wir freuen uns auf Ihre Mithilfe: Tel. 07242 470 74-16 oder per Mail an [presse@thalheim.at](mailto:presse@thalheim.at)**

# Aktuelles von der Trachtenkapelle

## Schwungvolles Herbstkonzert

Am 25. November 2017 fand in der Volksschule das Herbstkonzert der Trachtenkapelle Thalheim statt. Unter der Leitung von Kapellmeister Herbert Mair wurden Stücke aus verschiedensten Genres zum Besten gegeben.

Den Auftakt zum Konzertabend machten die Jungmusiker unter Dirigent Karl Leitner mit bekannten Melodien aus „Phantom der Oper“. Anschließend übernahm die Trachtenkapelle mit österreichischer Traditionsmusik und modernen Klängen.

Die Highlights des Abends waren die Solostücke von Julian Berger und Franz Bernegger. Julian Berger gab mit dem Stück „Xylo-Clown“ ein beeindruckendes Solo für Xylophon zum Besten.



Foto: TKT

Franz Bernegger bereicherte als professioneller Dudelsackspieler den Abend mit einem grandiosen Solo am schottischen Traditionsinstrument. Vorgetragen in der typischen „Pipes and Drums“-Besetzung bleibt die Melodie von „Highland Cathedral“ so manchem Besucher sicher noch länger in Erinnerung.

## Musik verein(t)

Das neue Musikjahr wurde am 6. Jänner 2018 mit der traditionellen „Winterwanderung“ begonnen.

Bei strahlendem Sonnenschein und mehreren Plusgraden marschierten wir durch den Ortsteil Ottsdorf und ließen abschließend den Nachmittag gemütlich im Gasthaus Zirbenschlössl in Sipbachzell ausklingen.



Foto: TKT

Anfang Februar fand der jährliche Jungmusikertag statt.

Gemeinsam mit den Jugendreferentinnen Karoline Pühringer und Raphaela Mayr verbrachten die Jungmusiker einen abwechslungsreichen Nachmittag im Probeheim der TKT.

## Nachwuchsförderung

Am Donnerstag, 15. Februar 2018, fand in der Volksschule Thalheim eine Instrumentenvorstellung der Trachtenkapelle statt. Neben einem kurzen Konzert und interessanten Fakten zu den Instrumenten gab es für die Kinder der zweiten und dritten Klassen auch die Möglichkeit verschiedene Instrumente selbst zu probieren.

**Falls bei Ihrem Kind Interesse besteht, ein Blasinstrument zu lernen, können Sie sich gerne bei unserer Jugendreferentin Karoline Pühringer (0680/3284705) melden.**

## Ausblick

Wer sich gerne demnächst die Trachtenkapelle Thalheim live anhören möchte, ist herzlich eingeladen, die Bläserstage inkl. Konzertwertung am 14./15. April 2018 in Gunkirchen zu besuchen. Ein weiteres musikalisches Highlight findet Mitte Mai statt. Gemeinsam mit dem Musikverein Sipbachzell wird die TKT am Samstag, 12. Mai 2018 ab 20:00 Uhr, in der Volksschule Thalheim „Kaiserklänge“ zum Besten geben.

## Wussten Sie, dass....

- ... die TKT derzeit 36 aktive Mitglieder zählt?
- ... im vergangenen Jahr 30 Ausrückungen und 53 Proben angefallen sind?
- ... sich momentan 34 Nachwuchstalente in Ausbildung befinden?
- ... 2017 vier neue Instrumente (1 Trompete, 1 Tuba, 2 Querflöten) angeschafft wurden?
- ... letzten Herbst zwei neue Musikanten (Karla Schmidhuber, Paul Neudecker) in den Verein aufgenommen wurden?

## Mundartgedichte - A weng was vo früher

**Glücklih - Trauri** (von Helmi Öhrener-Fischer, Thalheim)

Is ma glücklich, is ma gern alloan und gern bei Leut.

Is ma trauri, macht oan des und das koa rechte Freud.

# Sportförderung der Marktgemeinde Thalheim für junge Talente



Foto (Marktgemeinde Thalheim) v.l.n.r.:  
Bgm. Andreas Stockinger, Katharina Floimayr, Manuel Hauthaler, Sophie Gutöhrle, Felix Grabner und Vizebgm. Ing. Klaus Mitterhauser.

**Dass Thalheim ein guter Boden für erfolgreiche Sportlerinnen und Sportler ist, haben bereits Größen wie der ehemalige Traber-Weltmeister Adi Übleis und natürlich die Judokerin Sabrina Filzmoser bewiesen.**

**In diese großen Fußstapfen treten nun Talente wie der Tänzer Manuel Hauthaler, Sophie Gutöhrle und Felix Grabner in der Disziplin Rudern.**

Manuel Hauthaler erreichte mit seiner Partnerin Katharina Floimayr im heuri-

gen Jahr einen hervorragenden 3. Platz in der D-Klasse der österreichischen Tanzmeisterschaften.

Zuletzt gelang dieser erfolgreichen Paarung auch noch der Aufstieg in die nächst höhere Leistungsklasse C und in Folge gewannen sie den steirischen Landesmeistertitel.

Bei den diesjährigen österreichischen Ruder-Staatsmeisterschaften in Ottenheim verteidigte Sophie Gutöhrle mit ihrer Partnerin den Titel im Schülerinnen Doppelzweier.

Felix Grabner holte bei dieser Veranstaltung mit seinem Boot einen ausgezeichneten 3. Platz.

Zu diesen besonderen Leistungen gratulierte die Gemeindevertretung am 12. Dezember 2017.

„Im Sport ist durchhalten ganz wichtig und die Heimatgemeinde honoriert diesen Fleiß und ist stolz auf seine jungen Talente!“, hört man von Sportreferent Vizebürgermeister Ing. Klaus Mitterhauser.

## Beachvolleyballsaison 2018

## NEU: Online Reservierungssystem auf [thalheim.at](http://thalheim.at)

Der öffentliche Beachvolleyballplatz bei der Pfarrkirche wird gerne von vielen Thalheimerinnen und Thalheimern in der Freizeit genutzt. Damit keine Terminkollisionen zustande kommen, ist ab der Saison 2018 eine Online-Reservierung auf [www.thalheim.at/Reservierung\\_Beachvolleyballplatz](http://www.thalheim.at/Reservierung_Beachvolleyballplatz) oder mittels [Gem2Go App](#) erforderlich.

**Mehr Infos zum Reservierungssystem:** Carmen Steiner · [carmen.steiner@thalheim.at](mailto:carmen.steiner@thalheim.at) · 07242/47 0 74-17

# Sabrina Filzmoser erkämpft bei Danish-Open Silber

Österreichs Grande Dame des Judo-sports ist nach viermonatiger Aufbau-phase zurück auf der Wettkampfmatte:

Sabrina Filzmoser (Multikraft Wels) belegte bei den Danish-Open in Vejle in der Klasse bis 57 Kilogramm Platz zwei.

## Große Auszeichnung für Sabrina Filzmoser

Kürzlich wurde die 37-jährige Sportlerin bei einer Galaveranstaltung in Wien von Judo-Weltpräsident Marius Vizer (IJF) für ihre erfolgreichen Judo-Projekte für



Foto: Fidler

Straßenkinder in Bhutan und Nepal mit dem Jigoro-Kano-Preis ausgezeichnet.

Wir gratulieren herzlich!



# Union Thalheim Fußball feiert 70. Geburtstag

Foto: Thomas Waage

Um den Fußball in Thalheim ist es gut bestellt. Die Kampfmannschaft der Union unter Trainer Mike Zaiser befindet sich vor dem Rückrundenstart auf dem dritten Tabellenplatz der ersten Klasse Mitte und die 1B-Mannschaft von Spielertrainer Roman Dirisamer steht gar am ersten Rang der Reserven.

Dafür, dass es in dieser Tonart weitergeht, sorgt ein engagiertes Trainer-Team um Andreas Magoč.

Rund 100 begeisterte Nachwuchskicker, angefangen von den ganz Kleinen in der U7 bis hin zu den routinierten Jugendlichen in der U15, werden betreut.

"Unser Ziel ist, dass wir so viele Nachwuchskicker wie möglich, in die Kampfmannschaft bringen", erklärt

Magoč. "Eine gute Nachwuchsarbeit ist der Grundstein für ein erfolgreiches Weiterbestehen des Vereins." - Und die Früchte der guten Trainingsarbeit zeigen sich bereits, denn in den vergangenen Jahren konnten einige Meistertitel eingefahren werden.

Neben hoffentlich vielen sportlichen Erfolgen hat die Union heuer noch einen weiteren Grund zum Feiern: Im Sommer steht der 70. Geburtstag des Fußballvereins an.

## Nachwuchs willkommen

Über neue Talente, egal ob Mädchen oder Buben, freut sich die Union immer! Interessierte können sich gerne beim Nachwuchsleiter, Andreas Magoč, melden, Tel: 0676/82 32 45 00 .

## UNION THALHEIM SPIELPLAN FRÜHJAHR 2018 1. KLASSE MITTE

Sa 17.03.18	15:30	Thalheim : Aschach/D.
Sa 24.03.18	15:30	Pucking : Thalheim
Sa 31.03.18	16:30	Thalheim : Union Leonding
Sa 07.04.18	16:30	Hörsching : Thalheim
So 15.04.18	16:30	Oedt 1b : Thalheim
Fr 20.04.18	19:00	Thalheim : Wilhering
Sa 28.04.18	16:30	Asten : Thalheim
Fr 04.05.18	19:00	Thalheim : Blaue Elf Linz
Sa 12.05.18	17:00	Dionysen : Thalheim
Fr 18.05.18	19:30	Thalheim : ASKÖ Leonding
So 27.05.18	17:00	Eferding/Fraham : Thalheim
So 03.06.18	17:00	Thalheim : Pichling
So 10.06.18	17:00	Alkoven : Thalheim

## Sozialberatungsstelle Thalheim

### Öffnungszeiten:

Montag: 13:00 – 17:00  
 Dienstag: 08:00 – 12:00  
 Donnerstag: 08:00 – 12:00

### Kontakt:

Tel.: 07242/207829  
 Mobil: 0664/19811 05  
 E-Mail: sbs.thalheim.wels@aon.at



Foto: SHV WL

Die Sozialberatungsstelle ist eine wichtige Drehscheibe für Dienstleistungen aus den Bereichen Gesundheit und Soziales. Seit Jänner 2018 berät Sie **Barbara Trilsam**.

Informationen über Leistungen bzw. Vermittlung für alle Bürgerinnen und Bürger, wie z.B.:

- Alten- und Pflegeheime, Vermittlung von Kurzzeitpflege
- Teilstationäre Betreuung
- Mobile Dienste
- Beratung und Vermittlung bei Gedächtnisschwäche
- Heim- und Haushaltsservice
- Mahlzeitendienste
- Mobile Hospiz- und Palliativecare
- Unterstützung für pflegende Angehörige (Entlastungsmöglichkeiten)
- Familienhilfe,.....
- Beratung zur Wohnsituation
- Finanzielle Unterstützungsmöglichkeiten (Beihilfen, Zuschüsse, Befreiungen)
- Unterstützung bei Anträgen (z.B.: Pflegegeld, Pension)

## FUNDGRUBE

Folgende Gegenstände befinden sich derzeit im Fundamt im Marktgemeindefamts Thalheim:

- Kinder-Funkgerät gelb
- Damen-Lederhandschuhe
- diverse Schlüssel und Brillen

**Ansprechperson:** Sonja Furlinger · 07242/47074-33 · sonja.fuerlinger@thalheim.at



Foto: © BMI / Bernd Pachauer

### Wenn Sie oder Ihre wichtigsten Menschen in Gefahr sind...

Wenn schwere Unglücksfälle eintreten, dürfen Sie keine Zeit verlieren.

Jetzt kostenlos downloaden!

### App-Downloads für

- iPhone
- Android
- Windows Phone

Alternativ bietet KATWARN Österreich/Austria kostenlose Warnungen per SMS / E-Mail zum Gebiet einer registrierten Postleitzahl. SMS an Servicenummer 0800 911 900 „KATWARN 1234 max.mustermann@mail.at“ (für Postleitzahl 1234 und optional E-Mail).

Infos und Hinweise  
[www.katwarn.at](http://www.katwarn.at)



### Die Rund-um-Sicherheit

- Offizielle Warnungen mit wichtigen Verhaltenshinweisen.
- Warnungen für den aktuellen Standort (Schutzengel-Funktion) und sieben zusätzliche Orte.
- Rauchsäule am Horizont? Übersicht über Warnungen in der weiteren Umgebung.
- Warnungen über soziale Medien (z. B. Twitter) teilen.
- Informationen, welche offiziellen Einrichtungen Sie mit KATWARN-Warnungen versorgen.
- Aktivieren Sie den persönlichen Testalarm auf dem eigenen Smartphone.
- Wie hört sich der Ernstfall an?

Informieren Sie sich, wo und für welche Gefahren aktuell KATWARN Österreich/Austria eingesetzt wird.

[www.katwarn.at](http://www.katwarn.at)

**BMI**  
 BUNDESMINISTERIUM FÜR INNERES



**IHR PERSÖNLICHER SCHUTZENGE**



Foto: © BMI / Bernd Pachauer

# YOGA für jedermann

Der Kurs ist für jeden Menschen, egal ob jung oder alt, Frau oder Mann, mit oder ohne Yogaerfahrung, **denn es tut einfach gut.**

**Körperübungen    Atemübungen  
Entspannung**

**Was bewirkt Yoga?**

- ◆ **Dehnung und Stärkung des gesamten Körpers**
- ◆ **Entspannung für den Geist**
- ◆ **Ruhe und Ausgeglichenheit in sich selbst finden**

**Wann:** Jeden Di  
von 19 Uhr-20:30 Uhr

**Wo:** Tennishalle Thalheim  
Raum Seishin Arts  
Poeschlstr. 2  
4609 Thalheim

**Preis:** erste Stunde kostenlos  
Zehnerblock 130 €  
Einzel: 17 €

**Infos:** Nina Hinterberger  
0650 778 76 86  
n.hinterberger@gmx.at  
www.ninahinterberger.at



## FIT IN DEN FRÜHLING ES FÜHLT SICH GUT AN



**medifIT - das etwas andere Fitnessstudio!**

- medizinische Begleitung
- durchgängige Betreuung während der Öffnungszeiten
- modernes & ruhiges Ambiente

- individuelles Training an den modernsten Trainingsgeräten
- stetige Trainingsüberwachung durch Chipsystem
- kompetentes & freundliches Fachpersonal

**Jetzt kostenloses Probetraining vereinbaren!**



[www.medifit.at](http://www.medifit.at)

medifIT Thalheim  
Poeschlstr. 2/1.OG  
4600 Thalheim  
Tel.: 07242/56127-20  
thalheim@medifit.at

## Wie wirkt die M.A.N.D.U-Methode?

- ✓ **EMS-Training**  
(15 Min., 1x pro Woche)
- ✓ **Individuell betreut durch einen Personal Coach**
- ✓ **Trainieren in Privatsphäre**  
(max. 2 Kunden, 1 Trainer)
- ✓ **Optionales Wäsche-Service**  
(kein Sport-Outfit mitzubringen)
- ✓ **Persönliches Training nach Terminvereinbarung**



# 5 JAHRE M.A.N.D.U. THALHEIM BEI WELS

📍 P.-B.-Rodlberger-Straße 24 | 4600 Thalheim bei Wels

Seit bereits 5 Jahren wird in Thalheim fleißig nach der M.A.N.D.U.-Methode trainiert. Anlässlich dieses Jubiläums lud Franchisenehmer Thomas Heidlmair zu einem Geburtstagsfest und feierte dabei zeitgleich die Übernahme des Studios. Der Einladung folgten zahlreiche Gäste, unter anderem Biogärtner Karl Ploberger, Bürgermeister Andreas Stockinger und Unternehmer Thomas Dopetsberger sowie viele begeisterte M.A.N.D.U.-Members. Gefeierte wurde direkt im Studio und für einen unterhaltsamen Abend sorgten die Highlights wie u.a. der Motivationsvortrag von Karl Ploberger, die Weinverkostung des Weingut Weixelbaum aus dem Kampal oder der Vortrag rund um gesunde Ernährung. Für alle, die schon immer einmal das Training bei M.A.N.D.U. ausprobieren wollten, bietet Inhaber Thomas Heidlmair nun einen Gutschein für ein kostenloses Probetraining an.



Biogärtner Karl Ploberger, Katrin Kastenhuber, Neubesitzer Thomas Heidlmair und Thomas Kern

Jetzt kostenlos & unverbindlich testen:

## G.U.T.S.C.H.E.I.N.

**für ein Probetraining**

(für 2 Personen, im Wert von € 58)

Terminvereinbarung unter

**05 | 98 90-61 34 oder auf [www.mandu.at](http://www.mandu.at)**



<http://jobs.colop.com>



Wir sind ein moderner Stempel- und Markiergerätehersteller mit innovativen Produkten, die wir für weltweite Kunden erzeugen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen **Lehrling** für unseren Firmenstandort in Wels.

## **WERKZEUGBAUTECHNIKER/IN**

**Ausbildungsdauer: 3,5 Jahre**  
**Lehrbeginn: 01.09.2018**

### **Ihre Aufgaben**

- Zusammenbauen und Einstellen von Baugruppen der Stanz-, Form- und Spritzgusstechnik
- Herstellen und Bearbeiten von Bauteilen auf Werkzeugmaschinen
- Störungsbeseitigung an Werkzeugen und Baugruppen
- Formenwartung
- Detailliertere Infos zu diesem Lehrberuf finden Sie auf unserer Homepage oder unter folgendem Link: <https://www.colop.com/app/uploads/2017/01/Lehre-Metalltechnik.pdf>

### **Ihr Profil**

- Guter Pflichtschulabschluss
- Mathematisches Verständnis
- Zuverlässigkeit
- Genauere Arbeitsweise
- Teamfähigkeit
- Technisches Interesse
- Freude an einem handwerklichen Beruf

### **Unser Angebot**

- Eine top Ausbildung in einem innovativen, international ausgerichteten Unternehmen
- Einen abwechslungsreichen, dynamischen Arbeitsbereich in einem engagierten Team mit Zukunftsperspektiven
- Prämien für besondere Leistungen
- Fahrtkostenanteilsübernahme

Die Entlohnung erfolgt aufgrund des Kollektivvertrags für Eisen und Metallverarbeitende Gewerbe. Die Lehrlingsentschädigung beträgt im ersten Lehrjahr brutto 593,85 € (lt. KV 2018) pro Monat.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann würden wir Sie gerne kennen lernen und freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung (Lebenslauf inkl. Foto, Zeugnisse, Motivationsschreiben).

**jobs@colop.co.at**

oder an:  
**COLOP Stempelerzeugung**  
Skopek GmbH & Co. KG,  
z.Hd. Hrn. Gaisbauer  
4600 Wels, Dr.-Arming-Str. 5

**LEHRE MIT ZUKUNFT**

Wir sind ein moderner Stempel- und Markiergerätehersteller mit innovativen Produkten, die wir für weltweite Kunden erzeugen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen **Lehrling** für unseren Firmenstandort in Wels.

## **KUNSTSTOFFTECHNIKER/IN** oder **KUNSTSTOFFFORMGEBER/IN**

**Ausbildungsdauer: 4 bzw. 3 Jahre**  
**Lehrbeginn: 01.09.2018**

### **Ihre Aufgaben**

- Rüsttätigkeiten bei Spritzgussmaschinen
- Maschinen- und Roboterbedienung
- Qualitätskontrolle
- Materialaufbereitung
- Formenwartung
- Detailliertere Infos zu diesem Lehrberuf finden Sie auf unserer Homepage oder unter folgendem Link: <https://www.colop.com/app/uploads/2017/01/Lehre-Kunststoffformgeber.pdf>

### **Ihr Profil**

- Guter Pflichtschulabschluss
- Mathematisches Verständnis
- Zuverlässigkeit
- Genauere Arbeitsweise
- Teamfähigkeit
- Technisches Interesse
- Freude an einem handwerklichen Beruf

### **Unser Angebot**

- Eine top Ausbildung in einem innovativen, international ausgerichteten Unternehmen
- Einen abwechslungsreichen, dynamischen Arbeitsbereich in einem engagierten Team mit Zukunftsperspektiven
- Prämien für besondere Leistungen
- Fahrtkostenanteilsübernahme

Die Entlohnung erfolgt aufgrund des Kollektivvertrags für Eisen und Metallverarbeitende Gewerbe. Die Lehrlingsentschädigung beträgt im ersten Lehrjahr brutto 593,85 € (lt. KV 2018) pro Monat.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann würden wir Sie gerne kennen lernen und freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung (Lebenslauf inkl. Foto, Zeugnisse, Motivationsschreiben).

**jobs@colop.co.at**

oder an:  
**COLOP Stempelerzeugung**  
Skopek GmbH & Co. KG,  
z.Hd. Hrn. Höfer  
4600 Wels, Dr.-Arming-Str. 5

**LEHRE MIT ZUKUNFT**

## **AUSSCHREIBUNG**

### **von Ausbildungsplätzen für Polizistinnen und Polizisten bei der Landespolizeidirektion Oberösterreich**

Von der Landespolizeidirektion OÖ ist beabsichtigt, im Jahr 2018 Frauen und Männer für den Polizeidienst aufzunehmen. Die Ausbildung dauert zwei Jahre. Die Ausbildungsplätze werden gemäß §§ 20 und 21 Absatz 1 Ausschreibungsgesetz 1989 (AusG), BGBl 85/1989 idGF, ausgeschrieben. **Die Ausschreibungsfrist endet mit 30. November 2018.**

### **Bewerberinnen und Bewerber für die Ausbildungsplätze müssen folgende Voraussetzungen erfüllen:**

- österreichische Staatsbürgerschaft;
- volle Handlungsfähigkeit;
- ein Mindestalter von 18 Jahren bei Eintritt in den Polizeidienst;
- bei Wehrpflichtigen der abgeleistete Präsenzdienst, bei Zivildienstpflichtigen der abgeleistete Zivildienst (für die Erlöschung der Zivildienstpflicht ist ein Antrag gem. § 6b Zivildienstgesetz erforderlich);
- bis zum Beginn der Ausbildung eine Lenkberechtigung für die Klasse B, die ohne Auflagen, die eine fahrzeugbezogene Anpassung für diese Klasse vorsehen würden, erteilt wurde (§ 4 Abs. 1 Führerscheingesetz-Gesundheitsverordnung);
- ein unbeanstandetes Vorleben

### **Bewerbung**

Schriftliche Bewerbungen können per Post oder persönlich bei der Landespolizeidirektion Oberösterreich in Linz eingebracht werden. Berücksichtigt werden jene Bewerbungen, die spätestens am letzten Tag der Ausschreibungsfrist einlangen.

Die für die Bewerbung erforderlichen Unterlagen sowie weitere Informationen zum Auswahlverfahren und zum Polizeiberuf allgemein sind im Internet unter [www.bundespolizei.gv.at](http://www.bundespolizei.gv.at) abrufbar oder bei der Landespolizeidirektion erhältlich.

## TOP RENOVIERTES, REPRÄSENTATIVES GESCHÄFTSLOKAL ZU VERKAUFEN

>> optimal für Ordination/Praxismgemeinschaft,  
Einzelhandel, Büroräumlichkeiten, Studio, uvm.

Geschäftsfläche: ca. 250 m<sup>2</sup>

Lage: Toplage im Ortszentrum von Thalheim mit optimaler  
Verkehrsanbindung und kostenfreien Parkplätzen

Kontakt: Peter Echt | 0664 128 0780 | office@zweimalig.at



- PROVISIONSFREI -

Einladung zur Veranstaltung – Raiffeisen Immobilientage 2018

## WOHNEN IM ALTER – BARRIEREFREI WOHNEN

21.03.2018, 17:00 – 20:30 Uhr   
Raiffeisenbank Wels Süd,  
Regionalmarkt Thalheim, P.-B.-Rodlbergerstr. 25, 4600 Thalheim

In diesem Workshop erarbeiten wir mit Fachexperten (Pflegedienste, Bauplaner, etc.) den Umgang mit der eigenen Immobilie, wenn diese für die Anforderungen des Alterwerdens nicht vollständig geeignet ist. Insbesondere dem Thema Barrierefreiheit wird hier viel Zeit gewidmet. Ob die Überwindung der Stockwerke, die Anforderungen an Sanitäreinheiten oder die räumlichen Voraussetzungen für eine umfassende Pflege – all diese Themen sowie ein kurzer Ausblick auf mögliche Alternativen, werden Ihnen die Grundlage für eine optimale Entscheidung geben.

### Barrierefrei, Alters- und Pflegegerecht:

- **Vortrag** - Anforderungen bei Bedarf einer umfassenden Pflege

### Umbauen & Sanieren:

- **Vortrag** - Barrierefrei und altersgerecht umbauen und sanieren
- **Workshop** - Herausarbeiten der Anforderungen und Möglichkeiten zur altersgerechten Gestaltung meines Eigenheims

### Finanzielle Planung – maßgeschneiderte Finanzierung:

- **Vortrag** - Finanzielle Planung, Finanzierung inkl. Förderung, neue Finanzierungsformen ...
- **Workshop** - Ermittlung des eigenen Finanzbedarfs – Musterlösung für mein Bauvorhaben

### Alternativen:

- **Vortrag** - Suche und Auswahl von Alternativen – Verkauf, Vermietung, Übergabe

Anmeldungen direkt in der Raiffeisenbank Wels Süd bei Ihrem Kundenberater oder unter [www.immobiliertage.at](http://www.immobiliertage.at).

Wir freuen uns, zahlreiche Interessenten und Kunden begrüßen zu dürfen!

[www.immobiliertage.at](http://www.immobiliertage.at)  
[wohnen.raiffeisen-ooe.at](http://wohnen.raiffeisen-ooe.at)  
[www.raiffeisen-immobilien.at](http://www.raiffeisen-immobilien.at)



/ Perfect Welding / Solar Energy / Perfect Charging

## LERNE DIE FRONIUS WELT DER FORSCHUNG KENNEN

Sei dabei...

Wann: 13.04.2018 von 17.00 bis 23.00 Uhr

Wo: Fronius Standort für Forschung &  
Entwicklung in Thalheim bei Wels

[www.LangeNachtderForschung.at](http://www.LangeNachtderForschung.at)

**Fronius**

**LANGE NACHT**  
der **FORSCHUNG**  
Eintritt frei!



# Die Thalheimer Kinder- und Jugendkarte



## So kommst du zu deinem Ferialjob!

Auch im Jahr 2018 werden wieder viele SchülerInnen und Studierende die Sommermonate nutzen, um bei einem Ferialjob Berufserfahrung zu sammeln und ihr Taschengeld aufzubessern.

Die Ferial- und Nebenjobbörse des JugendService des Landes OÖ. [www.jugendservice.at/jobs](http://www.jugendservice.at/jobs) stellt als größte Ferialjobbörse Oberösterreichs ein hilfreiches Angebot dar, um einen passenden Job zu finden.

## Mein Ausbildungsplatz in Thalheim

### Karriere mit Lehre in örtlichen Betrieben

In Kooperation mit dem Regionalmanagement Oberösterreich und weiteren Partnern, präsentieren wir Lehrbetriebe in der Marktgemeinde Thalheim, die attraktive und zukunftssträchtige Berufe anbieten.

Das Angebot in Thalheim ist vielfältig. Ein Blick auf unsere Website lohnt sich! Hier werden die Betriebe genauer vorgestellt: [www.thalheim.at](http://www.thalheim.at) -> WIR! Junges Thalheim

### Hat ein Betrieb dein Interesse geweckt?

Die Unternehmen bieten viele Möglichkeiten zum Kennenlernen an. Melde dich einfach direkt bei dem Betrieb und vereinbare einen Termin.

## Sie wollen auch Ihr Thalheimer Unternehmen vorstellen? WIR! unterstützen Sie gerne!

Michael Heiß, MBA · [jugend@thalheim.at](mailto:jugend@thalheim.at) · 07242/47 0 74-16

**Falscher Ferialjob?**

**FERIAL JOB BÖRSE**

**Jetzt auf jugendservice.at**

**JugendService des Landes OÖ**  
4021 Linz | Bahnhofplatz 1 | [jugendservice@ooe.gv.at](mailto:jugendservice@ooe.gv.at)  
**Tel. 0732.665544**

**14 x in ganz OÖ** Immer in deiner Nähe!  
Jetzt rasch reinklicken!  
Viele aktuelle Jobangebote warten auf dich.

**JugendService**  
Die JugendInfo des Landes OÖ

powered by **XCLUB**

Ein Service von Landeshauptmann  
Mag. Thomas Stelzer

Informations- und Beratungszentrum für SchülerInnen und Studierende  
Zuständige Behörde: Amt für Jugendberufshilfe (Jugendberufshilfe) des Landes Oberösterreich  
Zuständige Behörde: Amt für Jugendberufshilfe (Jugendberufshilfe) des Landes Oberösterreich  
Zuständige Behörde: Amt für Jugendberufshilfe (Jugendberufshilfe) des Landes Oberösterreich

WIR! danken für die freundliche Unterstützung

